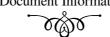
mAt Ripan chakam

மாத்ரு'பஞ்சகம் ஸார்த²ம்

Document Information



Text title: Matripanchakam 1

File name : maatri5.itx

Category: panchaka, shankarAchArya

Location : doc_z_misc_shankara

Author: Shankaracharya

Transliterated by : Darshan Bhatt darshanbhatt at hotmail.com

Latest update: December 25, 2002

Send corrections to : Sanskrit@cheerful.com

This text is prepared by volunteers and is to be used for personal study and research. The file is not to be copied or reposted without permission, for promotion of any website or individuals or for commercial purpose.

Please help to maintain respect for volunteer spirit.

Please note that proofreading is done using Devanagari version and other language/scripts are generated using **sanscript**.

October 24, 2020

sanskritdocuments.org



mAtRipanchakam

→∘⊘•

மாத்ரு'பஞ்சகம் ஸார்த 2 ம்



அத² ஸ்ரீ மாத்ரு'பஞ்சகம் l
முக்தாமணி த்வம் நயநம் மமேதி
ராஜேதி ஜீவேதி சிர ஸுத த்வம் l
இத்யுக்தவத்யாஸ்தவ வாசி மாத:
த³தா³ம்யஹம் தண்டு³லமேவ ஶுஷ்கம் ll 1 ll
அம்பே³தி தாதேதி ஶிவேதி தஸ்மிந்
ப்ரஸூதிகாலே யத³வோச உச்சை: l
க்ரு'ஷ்ணேதி கோ³விந்த³ ஹரே முகுந்த³
இதி ஐநந்யை அனோ ரசிதோ\$யமஞ்ஜலி: ll 2 ll

ஆஸ்தாம் தாவதி³யம் ப்ரஸூதிஸமயே து³ர்வாரஶூலவ்யதா² நைருச்யம் தநுஶோஷணம் மலமயீ ஶய்யா ச ஸாம்வத்ஸாீ ↓ ஏகஸ்யாபி ந க³ர்ப⁴பா⁴ரப⁴ரணக்லேஶஸ்ய யஸ்யாக்ஷம: தா³தும் நிஷ்க்ரு'திமுந்நதோ5்பி தநயஸ்தஸ்யை ஜநந்யை நம: ▮ 3 ▮

கு 3 ருகுலமுபஸ்ரு 3 த்ய ஸ்வப்நகாலே து த் 3 ரு 3 ஷ்ட்வா யதிஸமுசிதவேரம் ப்ராருதோ 3 மாம் த்வமுச்சை: 1

கு 3 ருகுலமத 2 ஸா்வம் ப்ராருத 3 த்தே ஸமக்ஷம் பைதி 3 சரணயோஸ்தே மாதரஸ்து ப்ரணும: $\parallel 4 \parallel$

ந த 3 த்தம் மாதஸ்தே மரணஸமயே தோயமபிவா ஸ்வதா 4 வா நோ த 3 த்தா மரணதி 3 வஸே ஶ்ராத் 3 த 4 விதி 4 நா

ந ஜப்த்வா மாதஸ்தே மரணஸமயே தாரகமநு-ரகாலே ஸம்ப்ராப்தே மயி குரு த 3 யாம் மாதுரதுலாம் $11\ 5\ 11$

Without Sandhi

அத 2 ஸ்ரீ மாத்ரு'பஞ்சகம் $oldsymbol{\mathsf{I}}$

```
முக்தாமணி த்வம் நயநம் மம இதி ராஜ இதி ஜீவ
இதி சிர ஸுத த்வம் 🕽
இத்யுக்கவத்யா: தவ வாசி மாத: த<sup>3</sup>தா<sup>3</sup>மி அறும்
தண்டு³லம் ஏவ ஶுஷ்கம் Ⅱ 1 Ⅱ
அம்பா<sup>3</sup> இதி தாத இதி   மிவ இதி தஸ்மிந்
ப்ரஸூகிகாலே யக^3வோச உச்சை: \mathbf{I}
க்ரு'ஷ்ணேதி கோ<sup>3</sup>விந்த<sup>3</sup> ஹரே முகுந்த<sup>3</sup> இதி ஜநந்யை
அஹோ ரசிதோ 5யம் அஞ்ஜலி: 11 2 11
ஆஸ்கம் தாவக்^3 இயம் ப்ரஸூதிஸமயே து^3ர்வாரஶூலவ்யதா^2
நைருச்யம் தநுரோஷணம் மலமயீ ருய்யா ச ஸம்வத்ஸரீ 🕽
ஏகஸ்யாபி ந க³ர்ப⁴பா⁴ர ப⁴ரண க்லேஶஸ்ய யஸ்ய அகூ∆ம:
தா^3தும் நிஷ்க்ரு^2திம் உந்நதோ^3பி தநய: தஸ்யை ஜநந்யை நம: \parallel 3 \parallel
கு^3ருகுல(முபஸ்ரு^3த்ய ஸ்வப்நகாலே து த்^3ரு^3ஷ்ட்வா
யதிஸ்(முசிதவேரம் ப்ராருதோ^3 மாம் த்வமுச்சை: I
கு^3ருகுலமத^2 ஸா்வம் ப்ராருத^3த் தே ஸமக்ஷம்
ஸ்பதி^3 சரணயோஸ்தே மாதரஸ்து ப்ரணும்: \parallel 4 \parallel
ந த^3த்தம் மாதஸ்தே மரணஸமயே தோயமபிவா
ஸ்வதா⁴ வா நோ த^3த்தா மரணதி^3வஸே ஶ்ராத்^3த^4விதி^4நா 
ந ஜப்த்வா மாதஸ்தே மரணஸமயே தாரகமநு:
அகாலே ஸம்ப்ராப்தே மயி குரு த^3யாம் மாதுரதுலாம் 11\ 5\ 11
இதி ஸ்ரீமத் ரங்கராசார்ய விரசிதம் மாத்ரு'பஞ்சகம் 🕽
```

```
You are the pearl of my eyes, my prince, may you live long, son!

In your mouth, that spoke these words, O Mother!,

I now offer dry grains of rice. (1)

Mother!! Father!! Shiva!! with these words You cried out
loudly the time of child birth - KrishNa! Govinda! Hare! Mukunda!.

To that mother I now bow with folded hands offering funerary libations. (2)

At the time of giving birth to me, O Mother!, you suffered from
```

unbearable pain. You did not speak about the suffering of your body nor of your painful condition while lying in the bed for almost a year. For even one of the sufferings that you underwent during pregnancy, O Mother!, a son is unable to offer atonement. To that mother I offer my salutations! (3)

When in a dream, you saw me dressed like an ascetic, You cried aloud and came to the school. The whole school then immediately cried before you. At your feet, O Mother! I offer my obeisance! (4)

I did not offer you water at the time of your death, Oh Mother! I did not even offer the oblations as per funerary rites on the day of your death! Nor did I repeat the mantra that delivers one across the ocean of this world! Alas! I have come at an inappropriate time! O Mother! Bestow upon me your unequalled compassion. (5)

Encoded and translated by Darshan Bhatt darshanbhatt@hotmail.com

→∘ **∕**

mAtRipanchakam

pdf was typeset on October 24, 2020

Please send corrections to sanskrit@cheerful.com



maatri5.pdf 3